

## **Lescha davart las scolas autas e la perscrutaziun (LSAP)**

Midada dals [Data]

---

Relaschs tangads da questa fatschenta (numers dal DG)

Nov:	—
Midà:	<b>427.200</b>
Aboli:	—

---

Il Cussegl grond dal chantun Grischun,

sa basond sin l'art. 31 al. 1 e sin l'art. 89 al. 3 da la Constituziun chantunala,  
suenter avair gi invista da la missiva da la Regenza dals ...

concluda:

### **I.**

Il relasch "Lescha davart las scolas autas e la perscrutaziun (LSAP)" DG [427.200](#) (versiun dals 01-01-2016) vegg midà sco suonda:

#### **Art. 4 al. 1 (midà)**

<sup>1</sup> En lur champ d'incumbensas coopereschan las scolas autas ed ils instituts da perscrutaziun cun l'economia seo er cun organisaziuns e cun instituziuns naziunalas ed estras dal sectur da la furmaziun, da la scienza e da la perscrutaziun, **en spezial er cun las scolas spezialisadas superiuras.**

#### **Art. 6a (nov)**

Protecziun dals titels

<sup>1</sup> Ils titels che vegnan acquistads ad ina scola auta dal chantun u renconuschids dal chantun, èn protegids.

---

<sup>2</sup> Titels ch'èn vegnids acquistads illegalmain, vegnan retratgs da l'instituziun che als ha surdà.

#### **Art. 9 al. 1 (midà), al. 1<sup>bis</sup> (nov)**

<sup>1</sup> La SAPGR procura per la scolaziun da las persunas d'instrucziun. En; en quest connex resguarda ella spezialmain ils basegns dal Grischun **triling** e dals chantuns vischins. Ella porscha programs da bachelor en pedagogia e po manar tras programs da master.

<sup>1bis</sup> En l'interess da l'economia publica grischuna po ella plinavant porscher studis da bachelor e da master ordaifer ils secturs spezials existents.

#### **Art. 10 al. 1<sup>bis</sup> (nov)**

<sup>1bis</sup> En l'interess da l'economia publica grischuna po ella plinavant porscher studis da bachelor e da master ordaifer ils secturs spezials existents.

#### **Art. 13 al. 1**

<sup>1</sup> Il cussegl da la scola auta sco organ strategic intern è spezialmain cumpetent per:  
<sup>a<sup>bis</sup>) (nov)</sup> permetter studis da bachelor e da master entaifer ils secturs spezials existents;

#### **Art. 20 al. 2 (midà)**

<sup>2</sup> Sch'ina instituziun dal sectur da las scolas autas che na vegn betg purtada dal chantun ha ina permissiun da manaschi e sch'igl è avant maun in interess chantunal sufficient, po la **regenzaRegenza** conceder ina incarica da prestazion cun contribuzion globala **ubain cun ina pauschala orientada a la prestazion**.

#### **Art. 21 al. 1**

<sup>1</sup> La regenza è cumpetenta per:  
<sup>a<sup>bis</sup>) (nov)</sup> approvar fin dus studis da bachelor e da master per sectur spezial tenor l'art. 9 al. 1<sup>bis</sup> sco er tenor l'art. 10 al. 1<sup>bis</sup>,

#### **Art. 26 al. 1 (midà), al. 2 (nov)**

<sup>1</sup> Il departament po **iniciar u** sustegnair mesiras che promovan la collavuraziun e la coordinaziun **datranter** las singulas scolas autas e **dalsed ils** singuls instituts da perscrutaziun **sco er** cun la furmaziun professionala superiura e cun il stgalim secundar II.

<sup>2</sup> Per la furmaziun terziara e per la perscrutaziun po il departament conceder contribuziuns orientadas a la prestazion or dals fonds chantunals ch'èn liads ad intents specifics.

---

## **II.**

Naginas midadas en auters relaschs.

## **III.**

Naginas aboliziuns d'auters relaschs.

## **IV.**

Questa revisiun parziale è suttamessa al referendum facultativ.

La Regenza fixescha il termin da l'entrada en vigur.